



# CONNECTOR®

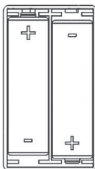
## CONNECT EACH QUESTION TO ITS ANSWER

**4-7**  
años • ans  
years • anos



### ESPAÑOL

**¡ADVERTENCIA! NO CONVIENE PARA NIÑOS MENORES DE 3 AÑOS. PARTES PEQUEÑAS. PELIGRO DE ATAGRAMANTAMIENTO. GUARDE ESTA INFORMACIÓN PARA FUTURAS REFERENCIAS. EL CAMBIO DE PILAS DEBE HACERLO UN ADULTO, VER ESQUEMA.**



#### Colocación de las pilas

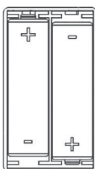
- Este juguete funciona con 2 pilas de LR6 1.5 V (no incluidas).
- Las baterías deben insertarse con la polaridad correcta.
- Utilizar únicamente el tipo de pilas recomendadas.
- Las baterías agotadas deben retirarse del juguete.
- No mezclar pilas nuevas con pilas usadas, ni pilas alcalinas con pilas salinas.
- Reemplazar siempre todas las pilas a la vez.
- No crear cortocircuitos con los bornes de las pilas.
- Si no se utiliza el juguete durante un largo tiempo, retire las pilas.
- No recargar las pilas no recargables.
- Las pilas recargables solo deben recargarse bajo la supervisión de un adulto.
- Las pilas recargables deben retirarse del juguete antes de ser cargadas.
- Nunca tire las pilas usadas a la basura, deposítelas en los contenedores de reciclaje. Pueden perjudicar el medio ambiente.
- En caso de duda, contacte con nuestro servicio de atención al cliente.



ESTE JUGUETE HA SIDO DISEÑADO Y FABRICADO CON MATERIALES Y COMPONENTES DE ALTA CALIDAD, QUE PUEDEN SER REICLADOS Y REUTILIZADOS. LOS PRODUCTOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS CONTIENEN SUSTANCIAS QUE PUEDEN SER DAÑINAS PARA EL MEDIO AMBIENTE SI NO SE LES DA EL TRATAMIENTO ADECUADO. ESTE SÍMBOLO SIGNIFICA QUE EL EQUIPO ELÉCTRICO Y ELECTRÓNICO, AL FINAL DE SU CICLO DE VIDA, NO SE DEBE DESECHAR CON EL RESTO DE RESIDUOS DOMÉSTICOS. POR FAVOR, DEPOSITE SU VIEJO JUGUETE EN EL PUNTO DE RECOGIDA DE RESIDUOS O CONTACTE CON SU ADMINISTRACIÓN LOCAL. EN LA UNIÓN EUROPEA EXISTEN SISTEMAS DE RECOGIDA ESPECÍFICOS PARA RESIDUOS DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS. ¡POR FAVOR! AYÚDENOS A CONSERVAR EL MEDIO AMBIENTE!

### ENGLISH

**WARNING. NOT SUITABLE FOR CHILDREN UNDER 3 YEARS. SMALL PARTS. CHOKING HAZARD. KEEP THIS INFORMATION FOR FUTURE REFERENCE. BATTERY REPLACEMENT MUST BE CARRIED OUT BY AN ADULT, SEE DIAGRAM.**



#### Replacing the batteries

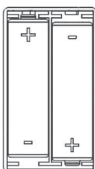
- This game works with 2 LR6 1.5 V batteries (not included).
- The batteries must be inserted with the polarity in the correct position.
- Only use the battery type recommended.
- Used batteries must be removed from the toy.
- Do not mix new and used batteries, or mix alkaline with zinc carbon batteries.
- Always replace all the batteries at the same time.
- Do not create short circuits with the battery connections.
- Remove the batteries if the toy is not going to be used for a long time.
- Rechargeable batteries must be charged with adult supervision.
- Do not recharge non-rechargeable batteries.
- Rechargeable batteries must be removed from the toy before being charged.
- Never discard batteries, deposit them in recycling containers. They may damage the environment.
- If you have any queries please contact our client attention service.



THIS TOY HAS BEEN DESIGNED AND MANUFACTURED WITH HIGH QUALITY MATERIALS AND PARTS, WHICH MAY BE RECYCLED AND REUSED. ELECTRICAL AND ELECTRONIC PRODUCTS CONTAIN SUBSTANCES THAT MAY HARM THE ENVIRONMENT IF NOT PROCESSED PROPERLY. THIS SYMBOL SHOWS THAT THE ELECTRONIC PARTS MUST NOT BE DISCARDED WITH DOMESTIC RUBBISH AT THE END OF THEIR WORKING LIFE. PLEASE LEAVE YOUR USED TOY AT A RUBBISH COLLECTION POINT OR CONTACT YOUR LOCAL AUTHORITY. SPECIFIC RUBBISH COLLECTION SYSTEMS EXIST IN THE EUROPEAN UNION FOR PARTS FROM USED DOMESTIC ELECTRICAL APPLIANCES. PLEASE HELP US TO PROTECT THE ENVIRONMENT.

### PORTUGUÊS

**ATENÇÃO! CONTRA-INDICADO PARA CRIANÇAS MENORES DE 3 ANOS. PEQUENAS PARTES. RISCO DE ASFIXIA. GUARDE ESTA INFORMAÇÃO PARA FUTURAS REFERÊNCIAS. A MUDANÇA DE PILAS DEVE SER REALIZADA POR UM ADULTO, VER ESQUEMA.**



#### Colocação de pilhas

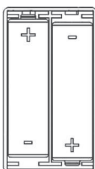
- Este brinquedo funciona com 2 pilhas LR6 1,5V (NÃO incluídas).
- As pilhas devem ser colocadas respeitando as polaridades.
- Usar unicamente o tipo de pilhas recomendadas.
- As pilhas usadas devem ser retiradas do brinquedo.
- Não misturar pilhas novas com usadas, nem pilhas alcalinas com pilhas salinas.
- Substituir sempre todas as pilhas ao mesmo tempo.
- Não criar curto-circuitos com os bornes das pilhas.
- Se o jogo não vai ser utilizado durante um certo tempo, recomendamos retirar as pilhas.
- Não recarregar pilhas não recarregáveis.
- As pilhas recarregáveis devem ser carregadas sob a supervisão de um adulto.
- As pilhas recarregáveis devem ser retiradas do brinquedo antes de as colocar a carregar.
- Não deite fora as pilhas usadas junto ao lixo doméstico, deposite-as nos contentores de reciclagem.
- Podem prejudicar o meio ambiente.
- Em caso de dúvida contacte com o nosso serviço de atenção ao cliente.



ESTE BRINQUEDO FOI CONCEBIDO E FABRICADO COM MATERIAIS E COMPONENTES DE ALTA QUALIDADE, QUE PODEM SER REICLADOS E REUTILIZADOS. OS PRODUTOS ELÉTRICOS E ELECTRÓNICOS CONTÊM SUBSTÂNCIAS QUE PODEM SER PREJUDICIAIS PARA O MEIO AMBIENTE SE NÃO RECEBEREM O TRATAMENTO ADEQUADO. ESTE SÍMBOLO SIGNIFICA QUE O EQUIPAMENTO ELÉTRICO E ELECTRÓNICO, NO FINAL DO SEU CICLO DE VIDA, NÃO DEVE SER ELIMINADO COM O RESTO DOS RESÍDUOS DOMÉSTICOS. POR FAVOR, DEPOSITE O SEU VELHO BRINQUEDO NO ECOCENTRO DA SUA ZONA OU CONTACTE COM A SUA JUNTA DE FREGUESIA. NA UNIÃO EUROPEIA EXISTEM SISTEMAS DE RECOLETA ESPECÍFICOS PARA RESÍDUOS DE APARELHOS ELÉTRICOS E ELECTRÓNICOS. POR FAVOR, AJUDE-NOS A CONSERVAR O MEIO AMBIENTE!

### FRANÇAIS

**ATTENTION ! NE CONVIENT PAS AUX ENFANTS DE MOINS DE 3 ANS. PETITS ÉLÉMENTS. DANGER D'ÉTOUFFEMENT. SERVEZ CES INFORMATIONS À TITRE DE RÉFÉRENCE. LE REMPLACEMENT DES PILES DOIT ÊTRE EFFECTUÉ PAR UN ADULTE (VOIR SCHEMA).**



#### Mise en place des piles

- Ce jouet fonctionne avec 2 piles LR6 de 1,5 V (non fournies).
- Respectez la polarité des piles.
- Utilisez uniquement le type de pile recommandé.
- Retirez les piles usées du jouet.
- Ne mélangez pas des piles neuves et des piles usagées, ni des piles alcalines et des piles salines.
- Remplacez-les toujours toutes à la fois.
- Ne provoquez pas de court-circuit aux bornes des piles.
- Retirez les piles lorsque le jouet reste inutilisé pendant un certain temps.
- Né tentez pas de recharger des piles non rechargeables.
- Le chargement des piles rechargeables doit impérativement être effectué sous la surveillance d'un adulte.
- Si vous utilisez des piles rechargeables, retirez-les du jouet avant de les recharger.
- Ne jetez jamais de piles usagées à la poubelle. Elles peuvent être nocives pour l'environnement. Déposez-les dans les conteneurs spéciaux prévus à cet effet dans les centres de recyclage de votre lieu de résidence. En cas de doute, n'hésitez pas à contacter notre Service client.



BIEN QUE CE JEU AIT ÉTÉ CONÇU ET FABRIQUÉ AVEC DES MATÉRIELS ET COMPOSANTS DE GRANDE QUALITÉ POUVANT ÊTRE RECYCLÉS ET RÉUTILISÉS, LES APPAREILS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES CONTIENNENT DES SUBSTANCES QUI PEUVENT S'AVÉRER NUISIBLES À L'ENVIRONNEMENT SI ELLES NE SONT PAS TRAITÉES DE MANIÈRE ADEQUATE. CE SYMBOLE SIGNIFIE QU'À LA FIN DE SON CYCLE DE VIE, CET APPAREIL ÉLECTRIQUE/ÉLECTRONIQUE NE DOIT PAS ÊTRE MÉLANGÉ AUX ORDURES MÉNAGÈRES. VEUILLEZ DÉPOSER VOTRE VIEUX JOUET AU POINT DE COLLECTE DE DÉCHETS CORRESPONDANT OU CONTACTER LES AUTORITÉS LOCALES. DANS LES PAYS DE L'UNION EUROPÉENNE, IL EXISTE DES SYSTÈMES DE COLLECTE SÉLECTIVE POUR LES DÉCHETS D'ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES. AIDEZ-NOUS À PROTÉGER L'ENVIRONNEMENT !

## ITALIANO

AVVERTENZA: NON ADATTO A BAMBINI DI ETÀ INFERIORE A 3 ANNI. PICCOLE PARTI. RISCHIO DI SOFFOCAMENTO. CONSERVARE LA PRESENTE INFORMAZIONE PER FUTURE CONSULTAZIONI. LE BATTERIE DEVONO ESSERE SOSTITUITE DA UN ADULTO, VEDI SCHEMA.



### Sistemazione delle batterie

Il presente giocattolo funziona con 2 batterie da LR6 1,5 V (non comprese).

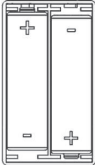
- Le batterie devono essere inserite rispettando la corretta polarità.
- Utilizzare soltanto il tipo di batterie raccomandate.
- Le batterie scariche vanno rimosse dal giocattolo.
- Non mischiare batterie nuove e usate, né batterie alcaline e saline.
- Sostituire sempre tutte le batterie allo stesso tempo.
- Non causare cortocircuiti con i morsetti delle batterie.
- Se non si usa il giocattolo per un certo periodo, rimuovere le batterie.
- Non ricaricare le batterie non ricaricabili.
- Le batterie ricaricabili devono essere caricate soltanto sotto la supervisione di un adulto.
- Le batterie ricaricabili essere rimosse dal giocattolo prima di essere caricate.
- Non gettare le batterie usate nella spazzatura. Si prega di depositarle negli appositi contenitori previsti per il loro smaltimento.
- Non contaminare l'ambiente.
- In caso di dubbio contattare il servizio di attenzione al cliente.



IL PRESENTE GIOCATTOLO È STATO DISEGNATO E FABBRICATO CON MATERIALI E COMPONENTI DI ALTA QUALITÀ CHE POSSONO ESSERE RICICLATI E RIUTILIZZATI, I PRODOTTI ELETTRICI E ELETTRONICI CONTENGONO SOSTANZE DANNOSE PER L'AMBIENTE. SI PREGA DI REALIZZARE UN OPPORTUNO SISTEMA DI RACCOLTA E SMALTIMENTO. IL PRESENTE SIMBOLO INDICA CHE L'APPARECCHIO ELETTRICO ED ELETTRONICO, AL TERMINE DELLA SUA VITA UTILE, NON DEVE ESSERE DISPENSO NELL'AMBIENTE CON IL RESTO DEI RESIDUI DOMESTICI. SI PREGA DI DEPOSITARE LE SOSTANZE ORMAI VECCHIO NELL'APPPOSITO PUNTO DI RACCOLTA RESIDUI O DI CONTATTARE L'AMMINISTRAZIONE LOCALE. ALL'INTERNO DELL'UNIONE EUROPEA ESISTONO SISTEMI DI RACCOLTA SPECIFICI PER RIFIUTI DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE. PER FAVORE, AIUTATECI A PROTEGGERE L'AMBIENTE.

## GERMAN

ACHTUNG! NICHT FÜR KINDER UNTER 3 JAHREN GEEIGNET. KLEINE TEILE. ERSTICKUNGSGEFAHR. BEWAHREN SIE DIESE INFORMATION ZUM SPÄTEREN NACHSCHAUEN AUF. DER BATTERIEWECHSEL MUSS VON EINEM ERWACHSENEN DURCHFÜHRT WERDEN. SIEHE ABDILDUNG.



### Batterien einlegen

Das Spielzeug funktioniert mit 2 Batterien Typ LR6, 1,5V (Nicht im Lieferumfang enthalten).

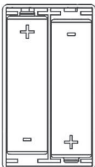
- Beim Einsetzen auf die Polarität achten.
- Nur die empfohlene Batterietyp verwenden.
- Leere Batterien aus dem Spielzeug nehmen.
- Nie neue und gebrauchte Batterien oder Alkali- und Salz Batterien zusammen verwenden.
- Immer alle Batterien gleichzeitig wechseln.
- Keine Kurzschlüsse mit den Batterieklemmen verursachen.
- Bei längerem Nichtverwenden die Batterien herausnehmen.
- Nicht aufladbare Batterien nicht aufladen.
- Aufladbare Batterien dürfen nur unter der Aufsicht eines Erwachsenen aufgeladen werden.
- Aufladbare Batterien müssen vor dem Aufladen aus dem Spielzeug herausgenommen werden.
- Gebrauchte Batterien dürfen nie mit dem Hausmüll entsorgt werden, sondern gehören in den Recyclingcontainer. Sie können umweltschädlich sein. Bei Fragen wenden Sie sich an unseren Kundenservice.



BEI ENTWURF UND HERSTELLUNG DIESES SPIELZEUGS WURDEN HOCHWERTIGE MATERIALIEN UND KOMPONENTEN EINGESETZT, DIE RECYCLED UND WIEDERVERWENDET WERDEN KÖNNEN. DIE ELEKTRISCHEN UND ELEKTRONISCHEN KOMPONENTEN ENTHALTEN SUBSTANZEN, DIE BEI UNSACHGEMÄSSER BEHANDLUNG UMWELTSCHÄDLICH SEIN KÖNNEN. DIESES SYMBOL BEDEUTET, DASS DIE ELEKTRISCHEN UND ELEKTRONISCHEN KOMPONENTEN NACH ABLAUF DER LEBENSDAUER NICHT MIT DEM NORMALEN HAUSMÜLL ENTSORGT WERDEN DÜRFEN. GEBEN SIE IHRE ALTES SPIELZEUG BEI EINER MÜLLENSTÖRUNGSMASSE AB ODER WENDEN SIE SICH AN DIE LOKALEN BEHÖRDEN. IN DER EUROPÄISCHEN UNION GIBT ES BESONDERE ANWÄHNSTELLEN FÜR ABGEBRAUCHTE ELEKTRISCHEN UND ELEKTRONISCHEN GERÄTEN. UNTERSTÜTZEN SIE UNS BEIM UMWELTSCHUTZ!

## DUTCH

WAARSCHUWING! NIET GESCHIKT VOOR KINDEREN JONGER DAN 3 JAAR. KLEINE ONDERDELEN. VERSTIKKINGSGEVAAR. BEWAAR DEZE INFORMATIE VOOR LATERE REFERENTIE. DE BATTERIJEN DIENEN ALLEEN DOOR EEN OUDERE PERSOON TE WORDEN VERVANGEN. ZIE SCHEMA.



### Batterien vervangen

Dit speelgoed werkt op 2 bijgeleverde LR6 knoopcellen batterijen van 1.5V (niet inbegrepen).

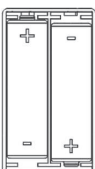
- De batterijen met de correcte polariteit op hun plaats aanbrengen.
- Alleen het aanbevolen type batterijen gebruiken.
- Verbruikte batterijen uit het speelgoed verwijderen.
- Geen nieuwe en gebruikte batterijen samen gebruiken, en geen alkalische met saline batterijen.
- Alle batterijen tegelijk verwisselen.
- Geen kortsluiting veroorzaken met de polen van de batterijen.
- Wort het speelgoed langdurig niet gebruikt, de batterijen verwijderen.
- Niet oplaadbare batterijen, niet proberen op te laden.
- Oplaadbare batterijen alleen door een volwassen persoon laten opladen.
- De oplaadbare batterijen uit het speelgoed verwijderen alvorens deze op te laden.
- Werp gebruikte batterijen nooit bij het gewone huisvuil, maar breng ze naar de speciale bakken voor recyclebaar afval. Ze kunnen schadelijk zijn voor het milieu. Mocht u vragen hebben, neem dan contact op met onze klantenservice.



DIT SPEELGOED IS ONTWERPEN EN GEFABRICERD MET MATERIAAL EN ONDERDELEN VAN HOOGSTAANDE Kwaliteit, welke kunnen worden gerecycled en hergebruikt. DE ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE PRODUCTEN BEVATTEN SUBSTANTIES WELKE SCHADELIJK KUNNEN ZIJN VOOR HET MILIEU, INDIEN ZE ONDELGELIJK WORDEN BEHANDELD. DIT SYMBOOL BEKENT DAT HET ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE SPEL AAN HET EIND VAN ZIJN LEVENSDUUR NIET MAG WORDEN WEGGEWORPEN BIJ HET GEWONE HUISVUIJ. PLAATS HET GEBRUIKTE SPEELGOED A.U.B. BIJ HET OPHAALPUNT VOOR RECYCLEBAAR AFVAL, OF NEM CONTACT OP MET UW PLAATSELIJKE MILIEUDIENST. BINNEN DE EUROPESE GEMEENSCHAP BESTAAN SPECIEFIE OPHAALSYSTEMEN VOOR ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATEN. WERK ME AAN HET BEHOUD VAN HET MILIEU!

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ! ΑΚΑΤΑΛΗΛΟΝ ΓΙΑ ΠΑΙΔΙΑ ΚΑΤΩ ΤΩΝ 3 ΕΤΩΝ. ΠΕΡΙΧΕΙ ΜΙΚΡΑ ΤΜΗΜΑΤΑ. ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΠΝΙΓΜΟΥ. ΚΡΑΤΗΣΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ. Η ΑΛΛΑΓΗ ΜΠΑΤΗΡΙΑΣ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΠΡΑΓΜΑΤΟΠΟΙΕΙΤΑΙ ΑΠΟ ΕΝΗΛΙΚΑ, ΒΛΕΠΕ ΣΧΕΔΙΟ.



### ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΜΠΑΤΗΡΙΑΣ

Αποφύγετε να 2 μπαταρίες LR6 1,5 V (δεν περιλαμβάνονται).

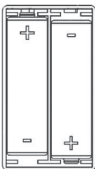
- Οι 2 μπαταρίες πρέπει να εισαχθούν με τη σωστή πόλωση.
- Να χρησιμοποιείτε αποκλειστικά τον συνιστούμενο τύπο μπαταριών.
- Οι άδεις μπαταρίες θα πρέπει να αφαιρούνται από το παιχνίδι.
- Μην χρησιμοποιείτε καινούργιες μπαταρίες μαζί με χρησιμοποιημένες μπαταρίες, ούτε αλκαλικές μπαταρίες μαζί με αλκαλικές μπαταρίες.
- Να τις αντικαθιστάτε πάντα όλες την ίδια στιγμή.
- Μην δημιουργείτε θερμότητα κατά τη ταξιδιάρικη των μπαταριών.
- Εάν δεν χρησιμοποιείτε το παιχνίδι για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφαιρέστε τις μπαταρίες.
- Μην επαναφορτίσετε τις μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες.
- Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες θα πρέπει να επαναφορτίζονται μόνο παρουσία ενήλικα.
- Οι επαναφορτιζόμενες μπαταρίες θα πρέπει να αφαιρούνται από το παιχνίδι πριν την επαναφόρτιση.
- Μην απορρίψετε ποτέ τις χρησιμοποιημένες μπαταρίες στα απορρίμματα, αλλά στους ειδικούς κάδους ανακύκλωσης. Ενδέχεται να βλάψετε το περιβάλλον. Σε περίπτωση αμφιβολίας, επικοινωνήστε με το Τμήμα Εξυπηρέτησης Πελάτη.



ΑΥΤΟ ΤΟ ΠΑΙΧΝΙΔΙ ΣΧΕΔΙΑΣΤΗΚΕ ΚΑΙ ΚΑΤΑΣΚΕΥΑΣΤΗΚΕ ΜΕ ΥΛΙΚΑ ΚΑΙ ΣΥΣΤΑΤΙΚΑ ΨΗΦΗΝΗΣ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ, ΤΑ ΟΠΟΙΑ ΕΙΝΑΙ ΑΝΑΚΥΚΛΩΣΙΜΑ ΚΑΙ ΕΠΑΝΑΧΡΗΣΙΜΟΤΗΤΗΜΑΤΑ. Η ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ ΠΕΡΙΕΧΟΥΝ ΟΥΣΙΕΣ ΟΙ ΟΠΟΙΕΣ ΕΝΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΕΙΝΑΙ ΒΛΑΒΕΡΕΣ ΓΙΑ ΤΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ ΕΑΝ ΕΝ ΤΥΧΩΝ ΣΩΣΤΟΥ ΧΕΙΡΙΣΜΟΥ. ΑΥΤΟ ΤΟ ΣΥΜΒΟΛΟ ΣΗΜΑΙΝΕΙ ΟΤΙ Η ΗΛΕΚΤΡΙΚΑ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΗ ΣΥΣΚΕΥΗ, ΣΤΟ ΤΕΛΟΣ ΤΗΣ ΔΙΑΡΚΕΙΑΣ ΣΩΣΗΣ ΤΗΣ, ΔΕΝ ΘΑ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΠΟΦΥΓΕΙ ΜΑΖΙ ΜΕ ΤΑ ΑΛΛΑ ΟΙΚΙΑΚΑ ΑΠΟΡΡΙΜΜΑΤΑ. ΑΠΟΡΡΙΨΤΕ ΤΟ ΠΑΙΧΝΙΔΙ ΣΤΑ ΠΑΙΧΝΙΔΙΑ ΣΤΟ ΣΗΜΕΙΟ ΣΥΓΚΕΝΤΡΩΣΗΣ ΑΠΟΡΡΙΜΜΑΤΩΝ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΗΣ ΜΗ ΤΗΝ ΤΥΠΙΚΟ ΑΥΤΟΔΙΟΧΕΙΡΙΣΜΟ. ΥΠΑΡΧΟΥΝ ΕΙΔΙΚΑ ΕΙΔΕΥΜΕΝΑ ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ ΣΥΛΛΟΓΗΣ ΑΠΟΡΡΙΜΜΑΤΩΝ ΗΛΕΚΤΡΙΚΩΝ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΩΝ ΣΥΣΚΕΥΩΝ ΣΤΗΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΝΩΣΗ. ΒΟΗΘΗΣΤΕ ΜΑΣ ΝΑ ΔΙΑΤΗΡΗΣΟΥΜΕ ΤΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ!

## SUOMI

VAROITUS! EI SOVELLY ALLE KOLMIVUOTIAILLE. SISÄLTÄÄ PIENIÄ OSIA. TUKEHTUMISVAARAT! SÄILYTÄ NÄMÄ OHJEET MAHDOLLISTA MYÖHEMÄÄ TARVETTA VARTEN. AUKISEN ON SUORITETTAVIA PARISTOJEN VAIHTO. KATSO KUVA.



### Paristojen paikalleen asettaminen

Toimii kolmella 1,5 V (LR6 paristolla (eivät sisälly toimitukseen).

- Varmista, että paristot on asetettu oikein paikoilleen.
- Käytä ainoastaan laitteeseen suositeltuja paristoja.
- Loppuun kuluneet paristot on poistettava leikkikalusta.
- Älä käytä laitteessa samaan aikaan vanhoja ja uusia paristoja, tai alkaliparistoja ja suolaaliuosittaisia tavallisia paristoja.
- Vaihdla samalla aina kaikki paristot.
- Älä laita pariston napoja oskksuuluun.
- Poista paristot, jos laiteita ei käytetä pitkään aikaan.
- Älä yritä varata normaaliparistoja.
- Akkuparistot on ladattava aina aikuisen valvonnassa.
- Akkuparistot on poistettava leikkikalusta ennen niiden lataamista.
- Älä koskaan heitä paristoja tavallisen talousjätteen sekaan. Vie ne paikalliseen keräyspisteeseen. Ne saatavat olla haitallisia ympäristölle, jos niitä ei käsitellä asianmukaisesti. Jos sinulla on tuoteesta kysyttävää, otta yhteyttä asiakaspalveluumme.




TÄMÄ LEIKKIKALU ON SUUNNITELTU JA VALMISTETTU KORKEALAATUISISTA OSISTA, MATERIAALEISTA, JOTKA VOIDAAN KIERRÄTTÄÄ. KÄYTTÄÄ UUDEN SÄHKÖ- JA ELEKTRONIKKATUOTTEET SISÄLTÄVÄT AINEITA JOTKA SAATAVAT OLLA HAITALLISIA YMPÄRISTÖLLE. JOS NIITÄ EI KÄSITELLÄ ASIANMUKAISESTI, TÄMÄ SYMBOLI TÄRKKOITÄÄ, ETTÄ SÄHKÖ- JA ELEKTRONIKKALAITTEITA EI SAA NIDDEN EIINKAAREN LOPUSSA HÄVITTÄÄ TAVALLISEN KOTITALOUSJÄTTÄEN MUKANA. VIE VANHA LEIKKIKALU LÄHIMÄÄN KIERRÄTYSPISTEeseen TAI KY SIJALUISILTA JÄTEHUOLTOVIRANOMAISILTA KIERRÄTYSPIIKKA. EU-SA ON ERITYINEN KERUUJÄRJESTELMÄ KÄYTTÄVILLE SÄHKÖ- JA ELEKTRONIKKALAITTEILLE. AUTA MEITÄ SUOJELMAANYMPÄRISTÖÄ!

## DANSK

ADVARSEL: IKKE EGNET TIL BØRN UNDER 3 ÅR. INDEHOLDER SMÅ DELE. KVÆLNINGSFARE. GEM DENNE INFORMATION TIL SENERE BRUG. UDSKIFTNING AF BATTERIER SKAL ALTID FORETAGES AF EN VOKSEN. SE SKEMA.



### Anbringelse af batterier

- Fungerer med 2 LR6 1.5 V  batterier, (ikke inkluderet).
- Batterierne skal indsættes således at de har forbindelse til de korrekte poler.
- Anvend kun de anbefalede typer batterier.
- Opbrugte batterier skal fjernes fra legetøjet.
- Bland ikke opbrugte batterier med nye batterier, ej heller alkaliske batterier med ikke-alkaliske batterier.
- Udskift altid samtlige batterier på samme tid.
- Vær forsigtig med ikke at der ikke sker kortslutning med batterierens terminaldæksler.
- Fjern batterierne hvis legetøjet ikke benyttes over en længere periode.
- Oplad ikke ikke-opladelige batterier.
- Opladelige batterier bør kun oplades under en voksens opsyn.
- Opladelige batterier skal fjernes fra legetøjet, før de oplades.
- Kasser aldrig brugte batterier i affaldsspanden, bortskaf dem på de dertil indrettede indsamlingssteder. De kan være til skade for miljøet.
- Kontakt vor brugerservice i tilfælde af tvivl.




TIL FREMSTILLINGEN AF LEGETØJET ER DER ANVENDT MATERIALER OG KOMPONENTER AF HØJ KVALITET, SOM KAN GENVINDES OG GENBRUGES. EL- ELLER ELEKTRONISK KOMPONENTER INDEHOLDER STOFFER, DER KAN VÆRE MILJØSKADELIGE, SÅFREMME AT IKKE BORTSKAFFES PÅ FORSVARLIG VIS. DETTE SYMBOLET BETYDER, AT DER ER TALE OM ET EL- ELLER ELEKTRONIKAPPARAT, OG AT UDTJENESTE APPARATER IKKE SKAL BORTSKAFFES SOM ALMINDELIGT HUSHOLDNINGSAFFALD. ANBRING DIT GAMLE LEGETØJ PÅ DE Dertil INDRETTEDE INDSAMLINGSSTEDER ELLER KONTAKT DE LOKALE MYNDIGHEDER. I EU GÆLDER DER SÆRLIGE REGLER FOR INDSAMLING AF AFFALD FRA EL- ELLER ELEKTRONIKAPPARATER. HJÆLP OS TIL AT BEVARE MILJØET.

## SVENSKA

VARNING! EJ LÄMPLIG FÖR BARN UNDER 3 ÅR. INNEHÅLLER SMÅBITAR. FARA FÖR KVÄVNING. SPARA DEN HÄR INFORMATIONEN FÖR FRAMTIDA BRUK. BATTERIBYTTA SKA GÖRAS AV EN VUXEN, SE SCHEMAT.



### Isättning av batterier

- Fungerar med 2 batterier LR6 1.5 V  (medföljer ej).
- Batterierna ska sättas i med polariet åt rätt håll.
- Använd endast den batterityp som rekommenderas.
- Förbrukade batterier ska tas ur leksaken.
- Blanda INTE nya batterier med förbrukade batterier eller alkaliska batterier med andra typer av batterier.
- Blyt alltid ut alla batterier på en gång.
- Kortslut inte batteriernas polkänslor.
- Ta ut batterierna om leksaken inte ska användas under längre tid.
- Ladda inte batterier som inte är uppladdningsbara.
- Uppladdningsbara batterier får endast laddas med en vuxen närvarande.
- Uppladdningsbara batterier ska tas ur leksaken innan de laddas.
- Släng aldrig förbrukade batterier i soporna, släng dem i återvinningskärnen. De kan skada miljön. Har du frågor så kontakta vår kundtjänst.




DEN HÄR LEKSAKAN HAR DESIGNATS OCH TILLVERKATS AV MATERIAL OCH KOMPONENTER AV HÖGSTA KVALITET SOM KAN ÅTERVINNAS OCH ÅTERANVÄNDAS. DE ELEKTRISKA OCH ELEKTRONISKA PRODUKTERNA INNEHÅLLER ÄMNNEN SOM KAN SKADA MILJÖN OM DE INTE TAS OM HÄND PÅ RÄTT SÄTT. DEN HÄR SYMBOLEN BETYDER ATT DEN ELEKTRISKA OCH ELEKTRONISKA UTRUSTNINGEN, NÄR DEN ÄR FÖRBRUKAD, INTE FÅR SLANGAS BLAND VANLIGA HUSHÅLLSOPOR. VÄNLIGEN LÄMNA DEN GAMLA LEKSAKEN PÅ ET STÄLLE FÖR AVFALLSHANTERING ELLER KONTAKT DIN KOMMUNALA FÖRVALTNING. INOM EU FINNS DET SÄRSKILDA SYSTEM FÖR ATT TA HÄND OM AVFALL FRÄN ELEKTRISKA OCH ELEKTRONISKA APPARATER. SNÄLLA, HJÄLP OSS ATT BEVARA MILJÖN!

## РУССКИЙ

ВНИМАНИЕ! ЭТА ИГРА НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНА ДЛЯ ДЕТЕЙ МЛАДШЕ 3 ЛЕТ, ПОСКОЛЬКО ОНА СОДЕРЖИТ МЕЛКИЕ ДЕТАЛИ, КОТОРЫМИ РЕБЕНОК МОЖЕТ ПОДАВИТЬСЯ. СОХРАНИТЕ ЭТУ ИНФОРМАЦИЮ НА БУДУЩЕЕ. ЗАМЕНУ БАТАРЕЕК ДОЛЖНЫ ОСУЩЕСТВЛЯТЬ ТОЛЬКО ВЗРОСЛЫЕ (СМ. СХЕМУ).



### УСТАНОВКА БАТАРЕЕК

- Работает от 2 батареек LR6 по 1,5 В  (които не са включени).
- При установке батареек, соблюдайте полярность.
- Используйте батарейки только вышеуказанного типа.
- Свешие батареек необходимо вынуть из игры.
- Не смешивайте старые и новые батарейки. Не смешивайте щелочные батарейки с кислотными.
- Заменяйте все батарейки одновременно.
- Не создавайте короткого замыкания на клеммах.
- Если вы не играете в течение долгого времени, рекомендуется выщипать батарейки из игры.
- Не перезаряжайте одноразовые батарейки.
- Зарядка батареек должна осуществляться под присмотром взрослых.
- Перед зарядкой выньте батарейки из игры.
- Не выбрасывайте использованные батарейки в бытовой мусор. Сдавайте их в утилизацию. В противном случае батарейки могут нанести вред окружающей среде.
- По всем вопросам обращайтесь в наш Департамент по работе с клиентами.




ЭТА ИГРА БЫЛА РАЗРАБОТАНА И ПРОИЗВЕДЕНА ИЗ ВЫСОКОКАЧЕСТВЕННЫХ МАТЕРИАЛОВ И КОМПОНЕНТОВ, КОТОРЫЕ ПОДЛЕЖАТ УТИЛИЗАЦИИ. ЭЛЕКТРИЧЕСКИЕ И ЭЛЕКТРОНИЧЕСКИЕ ЭЛЕМЕНТЫ СОДЕРЖАТ ВЕЩЕСТВА, КОТОРЫЕ В СЛУЧАЕ НЕПРАВИЛЬНОЙ УТИЛИЗАЦИИ МОГУТ НАНЕСТИ ВРЕД ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ. ЭТОТ СИМВОЛ ОЗНАЧАЕТ, ЧТО ПО ОКОНЧАНИИ СРОКА СЛУЖБЫ ЭЛЕКТРИЧЕСКИХ И ЭЛЕКТРОНИЧЕСКИХ ЭЛЕМЕНТОВ ИХ НЕЛЬЗЯ ВЫБРАСЫВАТЬ В БЫТОВОЙ МУСОР. ПОЖАЛУЙСТА, ОТВЕСИТЕ ВАШУ СТАРУЮ ИГРУ В СПЕЦИАЛИЗИРОВАННЫЙ ПУНКТ СБОРА ОТХОДОВ ИЛИ ОБРАТИТИСЬ В ОРГАНЫ МЕСТНОГО САМОУПРАВЛЕНИЯ. В ЕВРОПЕЙСКОМ СОЮЗЕ СУЩЕСТВУЮТ СПЕЦИАЛЬНЫЕ СЛУЖБЫ ПО УТИЛИЗАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ.

## NORSK

ADVARSEL! IKKE FOR BARN UNDER TRE ÅR. INNEHOLDER SMÅ DELER. FARE FOR KVÆLNING. TA VARE PÅ DENNE INFORMASJONEN FOR FREMTIDIGE KONSULTASJONER. BATTERIENE SKAL ALLTID BYTTES AV EN VOKSEN, SE DIAGRAM INNHOLEDT KAN AVVIKE FRA DET SOM VISES PÅ ESKEN.



### Plasering av batterier

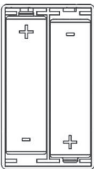
- Fungerer med 2 batterier LR6 på 1,5 V  (medfølger ikke).
- Batteriene må settes inn i riktig polretning.
- Bruk kun den anbefalte typen batterier.
- Brukte batterier skal umiddelbart fjernes fra leken.
- IKKE bland gamle og nye batterier, eller alkaliske batterier med nikkelladubatterier.
- Blyt alltid ut alle batteriene samtidig.
- Vær oppmerksom på batteripolene, unngå kortslutning.
- Ta ut batteriene hvis spillet ikke blir brukt i en lengre periode.
- Ikke forsøk å lade uladbare batterier.
- Ladbare batterier skal kun lades under oppsyn.
- De ladbare batteriene må tas ut av spillet før de kan lades.
- Kast aldri brukte batterier i den ordinære søppelkassen, avhend dem i spesielle containere for resirkulering da de kan være skadelige for miljøet.
- Kontakt vår kundeservice hvis du er i tvil om noe.




DENNE LEKEN ER UTVIKLET OG PRODUSERT MED MATERIALER OG KOMPONENTER AV HØJ KVALITET SOM KAN RESIRKULERES OG GENBRUKES. ELEKTRISKE OG ELEKTRONISKE PRODUKTER INNEHOLDER STOFFER SOM KAN VÆRE SKADELIGE FOR MILJØET HVIS DE IKKE HÅNTERES PÅ EN FORSVARLIG MÅTE. DETTE SYMBOLET BETYR AT DET ELEKTRISKE ELLER ELEKTRONISKE USTYRET IKKE MÅ KASTES SAMMEN MED RESTEN AV HUSHOLDNINGSAFFALLET VED ENDT LEVETID. TA DET GAMLE LEKETØYET MED TIL EN MILJØSTASJON ELLER KONTAKT DE LOKALE MYNDIGHETENE. I HELE EU FINNES DET SPESELLE INNSAMLINGSSYSTEMER FOR BRUKT ELEKTRISK OG ELEKTRONISK USTYR. HJELP OSS MED Å BESKYTTE MILJØET!

## TÜRKÇE

DIKKATI 3 YAŞ ALTI ÇOCUKLAR İÇİN UYGUN DEĞİLDİR. KÜÇÜK PARÇALAR İÇERİR. YUTMA TEHLİKESİ. BU BİLGİLERİ İLERİDE BAŞVURMAK ÜZERE SAKLAYIN. PİL DEĞİŞTİRME İŞLEMİ BİR YETİŞKİN TARAFINDAN YAPILMALIDIR, ŞEKLE BKZ.



### PİLLERİN AYARLANMASI

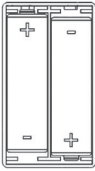
- 1,5 voltluk  2 adet LR6 pille çalsır (Piller dahil değildir).
- Piller kutupları doğru gelecek şekilde takılmalıdır.
- Yalnızca tavsiye edilen pil çeşidini kullanın.
- Biten piller oyuncaktan çıkarılmalıdır.
- Kullanılmış ve yeni pilleri veya alkalini ve tuzlu pilleri birbiriyle karıştırmayın.
- Tüm pilleri her zaman aynı anda çıkarmayın.
- Pili kutuplarına kısa devre oluşturmuyun.
- Oyuncak uzun bir süre kullanılmırsa pilleri çıkartın.
- Şarj edilebilir olmayan pilleri şarj etmeyin.
- Şarj edilebilir piller yalnızca bir yetkisinin gözetiminde şarj edilmelidir.
- Şarj edilebilir pil şarj edilmeden önce oyuncaktan çıkartılmalıdır. Pilleri asla çöpe atmayın, geri dönüşüm kutularına koyun.
- Çevreye zarar verebilirler.
- Şişpe durumunda müşteri hizmetleri birimizle irtibata geçin.




BU OYUNCAK GERİ DÖNÜŞTÜRÜLEBİLİR VEYA YENİDEN KULLANILABİLİR KALITETİ MADDE VE BİLEŞENLERE TAŞARLANMIŞTIR. ELEKTRİK VE ELEKTRONİK ÜRÜNLER, UZUN İŞLEMEDEN GEÇMEDİĞİ TAKDİRDE ÇEVREYE ZARAR VEREBİLECEK MADDELER İÇERİR. BU SEMBOL, ELEKTRİK VE ELEKTRONİK EKİPMANLARIN YAŞAM DÖNGÜLERİNİN SONUNDA DİĞER VEY ATIKLARIYLA ELDEN ÇIKARILMADIĞI ANLAMINA GELİR.

## ČESKY

UPOZORNĚNÍ: NEVHODNÉ PRO DĚTI DO 3 LET. OBSAHUJE DROBNÉ ČÁSTI. NEBEZPEČÍ UDUŠENÍ. UCHOVEJTE TUTO INFORMACI PRO POZDĚJŠÍ POTŘEBU. VÝMĚNU BATERIÍ BY MĚL PROVÁDĚT Dospělý, VIZ OBRÁZEK.



### UMÍSTĚNÍ BATERIÍ

- Vyžaduje 2 baterie LR6 1,5 V  (Nejsou součástí balení).
- Umístěte baterie správným směrem.
- Použijte pouze doporučený typ baterií.
- Nefunkční baterie vyjměte z hračky.
- Neměňteje nově a již použité baterie, ani alkalické baterie.
- Vždy vyměňte všechny najednou.
- Nevytvářejte zkrat s okraji baterií.
- Pokud delší dobu hračku nepoužíváte, vyjměte baterie.
- Nejenabíjete nenabíjejte baterie.
- Nabíjecí baterie se mohou nabíjet pouze pod dozorem dospělého.
- Nabíjecí baterie by měly být vyjmuty z hračky před zahájením nabíjení.
- Nikdy nevyhazujte s běžným odpadem, ale recyklujte je.
- Mohli byste poškodit životní prostředí.
- Pro případné dotazy kontaktujte naši zákaznickou linku.




TATO HRAČKA BYLA NAVRŽENA/VYROBENA Z VYSOCE KVALITNÍCH MATERIÁLŮ, KTERÉ SE MOHOU RECYKLOVAT A ZNOVU POUŽÍT. ELEKTRICKÉ A ELEKTRONICKÉ ČÁSTI MOHOU POŠKODIT ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ, POKUD BUĐOU NEVHODNĚ POUŽITÝ. TENTO SYMBOL ZNAMENÁ, ŽE ELEKTRICKÁ NEBO ELEKTRONICKÁ ČÁSTI NEBO POUŽITÝ NEMĚLA BÝT VYHOZENA S BĚŽNÝM DOMÁCNÍM ODPADEM. ODVEZTE VIDEOHRU NA SBĚRNÉ MÍSTO NEBO ZKONTAKTUJTE ZODPOVĚDNÝ MÍSTNÍ ÚŘAD. V EVROPSKÉ UNII EXISTUJÍ VYHRÁZENÁ SBĚRNÁ MÍSTA PRO ELEKTRICKÉ A ELEKTRONICKÉ VÝROBKY. POMOŽTE NÁM ZACHOVAT ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ!

## SLOVENSKY

UPOZORNENIE: NEVHODNÉ PRE DĚTI DO 3 ROKOV. OBSAHUJE DROBNÉ DIELY. NEBEZPEČENSTVO ZARADENIA. ODLOŽTE TÚTO INFORMÁCIU PRE BUĐUCE POUŽITIE. VÝMIEŇAŤ BATERIE SMIE LEN DOSPELÁ OSOBA, POZRITE OBRÁZOK.



### Umiestnenie batérií

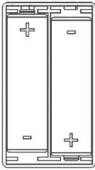
- Funguje na 2 batérie LR6 1,5 V  (Niso priložene).
- Baterie vkladajte správnu polaritou.
- Používajte len odporúčané batérie.
- Vybíjte batérie vyberte z hračky.
- Nepomiesajte použité batérie s novými, ani alkalické so soľnými.
- Vždy vymeňte naráz všetky batérie.
- Nevytvárajte skrat so svorkami batérií.
- Ak nepoužívate hračku dlhší čas, vyberte batérie.
- Nejenabíjate batérie, ktoré nie sú nabíjacie.
- Nabíjacie batérie môžu byť dobíjane len pod dozorom dospeléj osoby.
- Nabíjacie batérie vyberte pred nabíjaním z hračky.
- Nikdy nevyhadzujte použité batérie do smeti. Umiestnite ich do recyklačných nádob.
- Môžu ohrožovať životné prostredie.
- V prípade pochybností kontaktujte našu službu pre zákazníkov.




TÁTO HRAČKA BOĽA NAVRHNUTÁ A VYROBENÁ S POUŽITÍM MATERIÁLOV VYSOKEJ KVALITY, KTORÉ SA DAJÚ RECYKLOVAŤ A OPĀT POUŽÍŤ. ELEKTRICKÉ A ELEKTRONICKÉ VÝROBKÝ OBSAHUJÚ LÁTKY, KTORÉ MÔŽU BÝŤ ŠKODLIVE PRE ŽIVOTNÉ PROSTREDIE, AK SA S NIMI VHDNÉ NEZAOBĚHÁZEA. TENTO SYMBOL ZNAMENÁ, ŽE ELEKTRICKÉ A ELEKTRONICKÉ ZARIADENIA NE SMIE NA KONCI SVOJEJ ŽIVOTNOSTI ZLIKVIDOVAŤ SPOLU S OSTATNÝM DOMÁCNÍM ODPADOM. STARŤU HRAČKU UMIEŠŤNITE, PROSÍM, DO ZBERNEHO MIESTA ODPADU ALEBO KONTAKTUJTE MIESTNE SLUŽBY. V EURÓPSKEJ UNII EXISTUJÚ ŠPECIFICKÉ ZBERNÉ SYSTÉMY ELEKTRICKÉHO A ELEKTRONICKÉHO ODPADU. POMOŽTE NÁM CHRÁNIŤ ŽIVOTNÉ PROSTREDIE!

## POLSKI

OSTRZEŻENIE! NIE NADAJE SIĘ DLA DZIECI W WIEKU PONIŻEJ 3 LAT. ZAWIERA MAŁE ELEMENTY. NIEBEZPIECZEŃSTWO UDUŚNIENIA. NINIEJSZA INFORMACJĘ NALEŻY ZACHOWAĆ DO PÓŹNIEJSZEGO WGLĄDU. BATERIE POWINNY BYĆ WYMIENIANE PRZEZ OSOBĘ DOROSŁĄ. PATRZ OBRĄZEK.



### WKŁADANIE BATERII

- Działa na 2 baterie LR6 1,5 V  (Brak w zestawie).
- Baterie należy włożyć zgodnie z ich biegunowością.
- Należy używać wyłącznie baterii zalecanego typu.
- Wyczerpane baterie należy wyjąć z zabawki.
- Nie należy mieszać nowych baterii ze starymi, ani baterii alkalicznych z cynkowo-węglowymi.
- Wszystkie baterie należy wymieniać jednocześnie.
- Nie należy zwierać styków baterii.
- Należy wyjąć baterie z zabawki, jeżeli nie jest używana przez dłuższy czas.
- Nie należy ładować baterii, które nie są akumulatorami.
- Akumulatory powinny być ładowane wyłącznie pod nadzorem osoby dorosłej.
- Przed ładowaniem akumulatorów, należy je wyjąć z zabawki.
- Ze względu na ochronę środowiska zużyte baterie należy wyrzucać tylko do specjalnie do tego przeznaczonych pojemników.
- W razie wątpliwości, prosimy o kontakt z naszym działem obsługi klienta.




NINIEJSZA ZABAWKA ZOSTAŁA ZAPROJEKTOWANA I WYPRODUKOWANA Z MATERIAŁÓW I KOMPONENTÓW NAJWYŻSZEJ JAKOŚCI, KTORÉ MOGĄ ZOSTAĆ PODDANE RECYKLOWANIU I UTILIZACJI. SPRZĘT ELEKTRYCZNY I ELEKTRONICZNY ZAWIERA SUBSTANCJE, KTORÉ MOGĄ BYĆ SZKODLIWE DLA ŚRODOWISKA, JEŻELI NIE SĄ ODPOWIEDNIO UTYLIZOWANE. NINIEJSZY SYMBOL OZNACZA, ŻE ZUŻYTEGO SPRZĘTU ELEKTRYCZNEGO I ELEKTRONICZNEGO NIE NALEŻY WYRZUCAĆ RAZEM Z ODPADAMI DOMOWYMI. ZUŻYTA ZABAWKA NALEŻY ODDAĆ DO PUNKTU ZBIÓRKI ODPADÓW ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH, KTÓRE MOGĄ BYĆ WŁADZAM. W UNII EUROPEJSKIEJ ISTNIEJĄ SPECJALNE PUNKTY ZBIÓRKI ZUŻYTEGO SPRZĘTU ELEKTRYCZNEGO I ELEKTRONICZNEGO. POMOŻ NAM CHRONIĆ ŚRODOWISKO NATURALNE!

## MAGYAR

FIGYELMEZTETÉS! CSAK HÁROM ÉVÉNél IDŐSEBB GYERMEKEK SZÁMÁRA ALKALMAS. KIS ALKATRÉSZEK, FULADÁSVESEZÉLY. AZ ELEMEK CSERÉJÉT FELNŐTT VÉGEZZE. LÁSD A KEZELÉSI ÚTMUTATÓT. ŐRIZZE MEG A TÁJÉKOZTATÓT JÖVŐBENI HÍVATKOZÁS CÉLJÁÉL! A DOBOZ TARTALMA ELTÉRHE A DOBOZON LÁTHATÓ ÁBRÁTÓL.



### Az elemek behelyezése

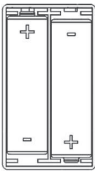
- 2 db LR6 típusú 1,5 V elemmel működik  (os elemmel működik).
- Az elemeket a pólsznak megfelelően kell behelyezni.
- Csak az ajánlott típusú elemeket használja.
- A kimerült elemet távolítsa el a játéktól.
- Soha ne használjon egyszerre eltérő típusú elemeket, illetve új és használt elemeket.
- Mindig egyszerre cserélje ki az összes elemet.
- Soha ne okozzon rövidzárlatot az elemek pólsai között.
- Ha a játéktól huzamosabb ideig nem használja, távolítsa el az elemeket.
- Ne próbálja meg feltölteni a nem feltölthető elemeket.
- A feltölthető elemeket csak felnőtt felügyelete mellett lehet feltölteni.
- Soha ne dobja ki az elemeket a háztartási szemétkébe. A használt elemeket vigye el egy hivatalos gyűjtőpontra. Az elemek károsíthatják a környezetet.
- Kérdéseivel forduljon ügyfélszolgálatunkhoz.




A JÁTÉK MAGASZINTŰVONÁLÓ, ŰRÁFELHASZNÁLHATÓ ÉS ŰRÁRHAGASZTÓHATÓ ALAPANYAGOKBÓL ÉS ALKATRÉSZEKBÓL KÉSÜLT. AZ ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS TERMÉKEK TARTALMAZNAK OLVAN ALKATRÉSZELEMKEKET, MELEK NEM MEGFOLÓ KEZELÉSE ESETÉN KÖRNYEZETKÁROSÍTÓ HATÁSUK. EZ A JEL AZT JELENTI, HOGY AZ ELEKTROMOS, ILEVELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEKET ÉLETKELTUKKHEZ VEGYEN NEM SZABAD A HÁZTARTÁSI SZEMÉTTYŰTŐBE HELYEZNI. KERŰK A KIDOBÁSRA KERÜLŐ JÁTÉKOT VIGYE EL OGY HÍVATKALOS GYŰJTŐPONTRA, VAGI LEGYE FEL A KAPCSOLATOT A HELYI KÖZIGAZGATÁSI SZERVEKKEK. AZ EURÓPAI UNIOBAN LÉTEZNEK AZ ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK SZÁMÁRA KIALAKÍTTOTT SELEKTÍV HULLADÉKGŰJTÉSI RENDSZEREK. KERŰK SEGÍTSÉEN MEGÓVNI KÖRNYEZETÜNKEIT!

## ترجمات رئيسية

تحذور! غير مناسب للأطفال دون 3 سنوات. أجزاء صغيرة. خطر الاختناق. حفظ هذه المعلومات للرجوع إليها في المستقبل يجب أن تغير البطاريات شخص بالغ، انظر الرسم.



- وضع البطاريات.**
- تعمل هذه اللعبة بعدد ٢ بطارية LR6 1,٥V  (غير مرفقة).
- يجب األعبة بطاريات بالطريقة الصحيحة.
- استخدم نوع البطاريات الموصى به فقط.
- يجب إخراج البطاريات المستهلكة من اللعبة.
- لا تخلط البطاريات الجديدة مع البطاريات المستهلكة، ولا البطاريات القوية مع البطاريات الجافة.
- استبدل دائماً جميع البطاريات في نفس الوقت.
- لا تقم بإيجاد ماساً كهربائياً بأي طرف البطارية.
- عند عدم استخدام اللعبة لفترة طويلة، فم إزالة البطاريات.
- لا تقم بإعادة شحن البطاريات غير القابلة لإعادة الشحن.
- يجب إعادة شحن البطاريات القابلة لإعادة الشحن تحت إشراف الكبار فقط.
- يجب إزالة البطاريات القابلة لإعادة الشحن من اللعبة قبل شحنها.
- لا تقم أبداً بإلقاء البطاريات المستهلكة في سلة المهملات، ضعها في صندوق إعادة التدوير.
- يمكن أن تضر البيئة.
- في حالة وجود استفسار، اتصل بخدمة العملاء.



تم تصميم هذه اللعبة وتصنيعها بمواد ومكونات عالية الجودة، يمكن إعادة تدويرها وإعادة استخدامها. تحتوي المنتجات الكهربائية والإلكترونية على مواد قد تضر بالبيئة إذا لم تعالج بالمصورة المناسبة. يعني هذا الرمز أن المعدة الكهربائية والإلكترونية، والتي قد تكون أدوات أو ألعاب، يمكن التخلص منها مع بقية النفايات المنزلية. يرجى عدم التخلص القويمة في أنظمة جمع النفايات المنزلية. يرجى عدم التخلص القويمة في أنظمة جمع النفايات الخاصة بالأجهزة الكهربائية والإلكترونية. من فضلكم، ساعدنا على الحفاظ على البيئة.

